DIARIO DE LA MAÑANA

OFICINA: CALLE PRAT, 70.

LA UNION.

DON ZOROBABEL RODRIGUEZ,

REDACTOR PRINCIPAL.

Año 1. Valparaiso Miércoles 18 de Marzo de 1885 Núm. 47

LA UNION.

VALPARAISO.

CALLE ARTURO PRAT NUMERO 7.

La Union aparecerá diariamente, esceptos los dias lúnes, y se repartirá en las primeras horas de la mañana.

AVISOS.

Los avisos se publicarán en cuatro diversas secciones y a los precios siguientes:

1.ª Seccion, *a la cabeza de la crónica.*—Por cada línea, 20 centavos diarios.

2.ª Seccion, *avisos nuevos.*—Por línea 10 centavos diarios.

3.ª Seccion, *avisos económicos.*—El primer dia, 10 centavos por cada 10 palabras, y cinco centavos por cada dia siguiente.

4.ª Seccion.—Pertenecen a ella todos los avisos que se publiquen en otros puntos que no sean los indicados, y se cobrará: por el primer dia, 10 centavos por línea y por los siguientes 5 centavos.

Para los avisos por largo tiempo o de mucha estension, se harán arreglos convencionales.

Los avisos a dos columnas tendrán un recargo de 20 por ciento sobre los precios indicados.

SUSCRICIONES.

Las suscriciones podrán iniciarse en cualquier dia del año, pero deberán terminar forzosamente en las siguientes fechas: 31 de Marzo, 30 de Junio, 30 de Setiembre y 31 de Diciembre.

1 mes	$ 1
3 „	3
6 „	6
1 año	10

Solo en Valparaiso se reciben suscriciones mensuales.

El pago es anticipado.

REMITIDOS.

Los que sean de interes jeneral se publicarán gratuitamente. Los demas a precios convencionales.

AJENCIAS DE LA UNION.

VALPARAISO.

Señor Gonzalez y Dominguez, calle Esmeralda, frente al Hotel Colon.

Cigarrería sucursal del «San Martin», calle de la Victoria, núm. 18, frente al Club Central.

Cigarrería de don Eucarpio Sanchez, calle de la Victoria, cerca del Estero de Jaime.

Cigarrería de la Merced, calle de la Victoria, inmediata al liceo de niñas.

Cigarrería de la Covadonga de don Narciso Cárdenas, calle del Baron número 73.

VIÑA DEL MAR.

Don Santiago Vilches.
Oficina del Teléfono, Hotel de Viña del Mar.

SANTIAGO.

Don Javier Infante F., calle de las Agustinas, número 44 C.

EN SAN FERNANDO.

Don Emiliano Fuenzalida.

QUILLOTA.

Don Lorenzo Osorio.

EN TALCA.

Don Avelino Alcaino

EN LINARES.

Don Zenon Mendez.

EN CONCEPCION.

Don Nicanor Zulaica.

EN SAN FELIPE.

Don Juan Antonio Samit.

EN LA SERENA.

Doña Avelina Carrasco v. de Rodriguez, cigarrería de la Union.

COPIAPO.

Don Arturo Ossa L.

EN PUERTO MONTT.

Don Antonio Staforeli.

Salida de Vapores

Compañía de Navegacion por Vapor en el Pacífico.

Compañía Sud-Americana de Vapores.

VAPORES PARA EUROPA

(POR LA VIA DEL ESTRECHO DE MAGALLANES)

SALIDA EN DIA SABADO,

a las dos de la tarde, con escala en Talcahuano, Coronel, Punta Arenas, Montevideo, Rio Janeiro, Lisboa y Burdeos.

La correspondencia para Inglaterra por los vapores se remite via Lisboa.

Estos vapores recibirán carga para Burdeos, como tambien para el Havre, via Burdeos.

VAPORES PARA EL NORTE

Vapor CACHAPOAL,

su capitan Mayhew, saldrá para el CALLAO, con escala en Coquimbo, Huasco, Carrizal Bajo, Caldera, Antofagasta, Iquique, Pisagua, Arica, Chala, Pisco y Tambo de Mora, el

Miércoles 18 de Marzo,

a las seis de la tarde.

Este vapor conduce la mala para San Francisco.

Vapor LONTUE,

su capitan Franklin, saldrá para Caleta Buena, con escala en Los Vilos, Tongoi, Coquimbo, Totoralillo, Peña Blanca, Huasco, Chañaral, Esmeralda, Taltal, Oliva, Paposo, Antofagasta, Cobija, Tocopilla, Huanillos, Pabellon de Pica e Iquique, el

Viérnes 20 de Marzo,

a las cinco de la tarde.

Y en su viaje de regreso en Iquique y Los Vilos.

Vapor PIZARRO,

su capitan Ferguson, saldrá para el CALLAO, con escala en Coquimbo, Huasco, Carrizal Bajo, Caldera, Chañaral, Taltal, Antofagasta, Iquique, Pisagua, Arica, Lomas y Pisco, el

Sábado 21 de Marzo,

a las seis de la tarde.

VAPORES PARA EL SUR

Vapor LAUTARO,

su capitan Savory, saldrá para LOTA, el

Mártes 17 de Marzo,

a las cinco de la tarde.

En su viaje de regreso en Talcahuano y Tomé.

Vapor CHILOE,

su capitan Steet, saldrá para Puerto Montt, con escala en Tomé, Talcahuano, Coronel, Lota, Lebu, Corral, Ancud y Calbuco, el

14 y 29 de cada mes,

a las doce del dia.

Vapor ITATA,

su capitan Dunn, saldrá para Puerto Montt, con escala en Tomé, Talcahuano, Coronel, Lota, Corral, Ancud y Calbuco, el

6 y 21 de cada mes,

a las doce del dia.

Estos vapores están en conexion con el *Pudeto*, que hace el servicio de los canales de Chiloé, pudiendo por lo tanto conducir pasajeros y carga para Huite, Quenchi, Quicaví, Dalcahue, Pequeldon, Conchi y Castro, con trasbordo en Ancud lo procedente de los vapores del 6 y 21, y en Puerto Montt lo que conduzcan los vapores del 14 y 29.

Se firman conocimientos por carga para Valdivia y Trumag, entregándola en dichas ciudades.

Las encomiendas se reciben en las bodegas de las compañías hasta la 1 P. M. el dia de la salida y la víspera todo el dia, por los vapores del norte, y por los vapores del sur hasta las 9 A. M. el dia de la salida.

HORACIO LYON, jerente. C. S. A. de V. — JUAN PRAIN, ajente. P. S. N. C.

Por mas pormenores ocurran a las oficinas de las compañías.

MOVIMIENTO DE VAPORES EN VALPARAISO.

SALIDAS.

18 Cachapoal (C S A) para Callao e intermedios.
20 Lontué para Caleta Buena e intermedios.
21 Araucania para Europa via Magallanes.
21 Itata (C S A) para Castro, Puerto Montt e intermedios.
21 Pizarro para Panamá e intermedios.
24 Bolivia para Lebu, con escala en Tomé y Talcahuano de regreso.
25 Ayacucho para el Callao e intermedios.
28 Lautaro (C S A) para Panamá e intermedios.
29 Chiloé para Puerto Montt e intermedios.
30 Limarí (C S A) para Junin e intermedios.
31 Maipo (C S A) para Lota, con escala en Tomé y Talcahuano de regreso.

LLEGADAS.

21 Bolivia, de Callao e intermedios.
22 *Cotopaxi, de Europa via Magallanes.*
23 Lautaro (C S A) de Lota, Tomé y Talcahuano.
24 Laja (C S A) del Callao e intermedios.
25 Limarí (C S A) de Caleta Buena e intermedios.
25 Chiloé de Castro, Puerto Montt e intermedios.
28 Maipo (C S A) de Panamá e intermedios.
30 Bolivia de Lebu, Tomé y Talcahuano.
31 Puno de Panamá e intermedios.

MALAS VIA PANAMÁ.

SALIDAS.

Marzo 14, 28, Europa via Southampton.
7, id via San Nazario.
7, 21, 28, Estados Unidos y Europa.
7, 14, San Francisco

LLEGADAS.

Marzo 3, 17, 31, Europa via Southampton.
28, id via San Nazario.
3, 14, 28, 31, Estados Unidos y Europa.
17, 28, San Francisco.

LÍNEA DEL ESTRECHO.

Estos vapores salen de Valparaiso en dias *Sábado* y tocarán en su viaje a Liverpool en los puertos de *Talcahuano, Punta Arenas Montevideo, Rio de Janeiro, Lisboa y Burdeos.*

Tambien recibirán cargas para Burdeos y para el Havre, via Burdeos.

El vapor *Galicia* tocará ademas en Bahia y Pernambuco,

HORAS DE SALIDA.

Para Europa via Magallanes	a	Medio dia
Panamá y Callao	„	las 6 p. m.
Puerto Montt	„	Medio dia
Lota	„	las 5 p. m.
Caleta Buena o Junin	„	las 5 p. m.

Por mas pormenores ocurran a las oficinas de las Compañías, calle de Blanco

Valparaiso, Marzo 1.° de 1885.

Juan Prain,
Ajente Compañía de Navegacion por vapor en el Pacífico.

Horacio Lyon,
Jerente Compañía Sud-Americana de Vapres.

Poesías

DE

FERMIN SOLAR AVARIA.

Se hallan de venta en los principales almacenes de música y librerías de Santiago y Valparaiso, y en todas las oficinas de correo de la república.

Precio ..... $ 1.50

1 Enero 23

SEGUROS.

SEGUROS CONTRA INCENDIOS.

LE CHEVALIER fs. DUGENNE et Cie.

78—CALLE ARTURO PRAT—78.

AJENTES JENERALES DE

La Confiance,

COMPAÑÍA FRANCESA.

En Santiago verse con don H. Moracin, 10 Galería San Cárlos.

1-Enero 23

GENERAL ASSURANCE CO.

ESTABLECIDA EN 1837.

Capital..... £ 1.000,000

CITY OF LONDON FIRE INSURANCE CO. LTD.

Capital..... £ 2.000,000

Los que suscriben han recibido poderes ámplios para efectuar seguros sobre toda clase de riesgos y para arreglar siniestros con prontitud.

A. C. CURPHEY Y CA.
Valparaiso.

En Santiago:
véanse con Arturo Claro.

1 Enero 23

LONDRES Y PROVINCIAL

THE LONDON & PROVINCIAL FIRE

INSURANCE COMPANY LIMITED

LONDRES, ESTABLECIDA EN 1881

Capital suscrito...	£ 1.000,000	$ 8.000,000
Id. pagado....	„ 150,000	„ 1.200,000
Fondos de reserva y acumulados el 31 de Diciembre de 1883.. ..	„ 184,103	„ 1.472,824

SAUVAGET HERMANOS.

127 129 CALLE YUNGAY Y 5 CALLE OLIVAR, VALPARAISO.

GRAN FÁBRICA DE LICORES.

Bodegas para 15,000 toneladas. Espendio anual { 2,000,000 de litros. 40,000 cajones.

La clase y presentacion de nuestros licores son iguales a las buenas marcas de importacion y sin comparacion con lo que se ha hecho en Chile hasta la fecha.

ENCAJONADO con el mayor esmero y de la mejor clase coñac 12/1, 24/2, 48/4. Aguardiente de sustancia, Mallorca, Ajenjo, Vermouth, Pisco, Bitter, Old Tom, Ron, Oporto, Jerez, Jarabes, Menthe, Anisette de Burdeos, Curaçao, Chartreuse, etc.

EN PIPAS, alcohol superfino de 40 grados, Espíritu de 30 y 35 grados, Aguardiente rectificado de 22 grados con y sin anis. Aguardiente de uva, Aguardiente superior de caldo, VINOS DE CAUQUENES, Mallorca, Pisco, Bitter, Old Tom, Vermouth, Oporto, Jerez, Ron, Cominillo, Cocktail, Bitter, Menthe, Curaçao, Anisette, Chartreuse, etc.

CAJONES DE ALCOHOL y espíritus, tamaños y presentaciones especiales para Bolivia.

ENCARGOS A EUROPA, Pipas de fierro de todos tamaños para toda clase de líquidos, cajones vacíos, botellas, frascos, cápsulas, etiquetas, corchos, polvos para clarificar y toda maquinaria y útiles para destiladores, licoristas y viineros.

PRECIO CORRIENTE de todos nuestros artículos, mandamos por correo a los interesados que se sirvan pedirlo.

1-Enero 23

Premios tomados en 1883, rebajados los reaseguros	„ 187,773	„ 1.502,184
Reclamos pagados en 1883, rebajados los reaseguros	„ 130,901	„ 1.046,328

Se aseguran propiedades en todo el territorio chileno a precios módicos.

Ajente jeneral para Chile, teniendo ámbas Compañías sub-ajencias en todas las ciudades y puertos principales de la República.

J. M. WHITE.
Cochrane 60.

LA MARINA,

THE MARINE INSURANCE COMPANI LIMITED.

LONDRES, ESTABLECIDA EN 1836,

Capital suscrito..... lbs.	1.000,000	$ 8.000,000
Id. pagado..... „	180,000	„ 1.400,000
Fondos de reserva y acumulados el 31 de Diciembre de 1883..... „	905,722	„ 7.245,776

Se aseguran Cargamento, Flete, Ganancias, Pasajes, Especies metálicas, Bonos, Billetes, etc., para viajes en la costa, y al Extranjero o vice-versa, a precios módicos.

Lotería pública de San José.

Sorteo para el dia 21 de Marzo

NOVECIENTOS PREMIOS.

Premio mayor

$ 20.000

Juegan 20,000 números solamente.

Están en venta los billetes de esta jugada con programa inmejorable para el comprador.

Se cobra y paga al sesenta por ciento de premio sobre el papel moneda. Por mas pormenores véanse con el ajente, Bazar Español, Serrano, 82 y 84.

JUAN TABORA,
ajente.

Hotel Viña del Mar.

Este establecimiento está a la disposicion del público desde el 15 del presente.

E.GUILLERMO LÜTTGES.

1—Enero 23

Gratificacion

En la calle de Cochrane número 32 se ofrece una de CIEN PESOS al individuo que descubra al asesino del súbdito suizo Cárlos Alcides Nafzger, cuyo cadáver fué encontrado cerca del túnel de Viña del Mar.

Marzo 5-36

AVISO.

El que suscribe se encarga de la defensa de toda clase de juicios: civiles, comerciales y criminales. Se encarga así mismo de la cobranza de cuentas y documentos. Se le encontrará diariamente en el estudio del abogado don Fermin Solar Avaria.

Valparaiso, Marzo 3 de 1885.

JOSÉ M. URBINA.

Marzo 3-34

BULAS

PARA EL BIENIO DE 1885 Y 86.

Depósito jeneral para su espendio en Valparaiso:

Esmeralda 63, bajo el Hotel France Librería del Pequeño Mercurio de los señores Victorero y Ca.

Salas Edwards y Ca.

CALLE ARTURO PRAT, NÚM. 43.

Tienen constantemente en venta:

HARINA San Pedro superfina,
ID. del Sur y Ranquen,
ID. candeal,
FREJOLES bayos,
ID. caballeros,
CEBADA forraje,
ID. cervecera,
ID. chevallier,
TRIGO candeal varias clases,
FRANGOLLO,
MAIZ amarillo,
LINAZA,
ACEITE de nabo en cajones y tarros,
VINO Panquehue en cajones y pipas,
SEMILLA de alfalfa,
MANTEQUILLA fresca,
PASTO seco aprensado,

Mercherts y Gonzalez O.

AJENTES Y COMISIONISTAS, PRAT, 62 E.

A las imprentas

Y

ENCUADERNACIONES

Prensas de varias clases
Máquina para dorar
Id. para satinar
Id. para rayar
Id. para perforar
Id. para glacera
Id. para foliar
Id. para cortar.
Adornos y tipos de bronce.
Tipos de adorno.
Id. corrientes.
Cajas.
Estantes.
Ramas.
Prensas para tarjetas y una gran variedad de útiles de imprenta y de encuadernacion, de todas clases.

PAPELES

finos para libros en blanco y para remiendos.

CARTON

de paja para encuadernacion, etc., etc.

Se vende en la Imprenta del Progreso, Victoria, 86

ROGERS Y COMPAÑIA

SUS TÉES

LEJÍTIMOS Y PUROS

LA ESTRELLA

BLANCA

Habiendo visto coronados nuestros esfuerzos para introducir **TÉES** para todos los diferentes gustos con un éxito que sobrepasa en mucho a nuestras mas halagüeñas esperanzas, llamamos la atencion del público hácia una clase nueva que acabamos de recibir y que estamos seguros satisfará las exijencias de los mas fastidiosos.—Ella es.

EL TE NE PLUS ULTRA,

arreglado en latas de una libra, llevando cada una el retrato de **GARIBALDI** como contramarca.

La fragancia y aroma del **TÉ GARIBALDI NE PLUS ULTRA** son esquisitamente suaves y ricas.

Debido a sus cualidades restaurativas y estimulantes sobre el sistema nervioso, el **TÉ GARIBALDI** es inestimable para la fatiga y mui preferible a las bebidas alcohólicas; y en caso de postracion nerviosa no tiene igual.

El **TÉ GARIBALDI NE PLUS ULTRA** aumenta el buen humor y despliega la actividad, despeja y aviva la mente, estimula los nervios y vence a la pesadez.

El **TÉ GARIBALDI NE PLUS ULTRA** es tan eficaz contra los **frios** como contra los **calores**, pues calienta el cuerpo durante los frios, y promoviendo la accion de la cútis lo refresca durante los calores.

A todas nuestras clases de **TÉ** damos atencion personal, y recomendamos al gusto de los mas exijentes las cinco clases siguientes, las cuales, juntos con el **TÉ NE PLUS ULTRA**, son sin escepcion del mejor valor ofrecido en todo Chile.

TÉ SUPERIOR,	en paquetes de 1, ½ i ¼	libra.
„ **EXTRA SUPERIOR,**	„ „ „ 1, ½ i ¼	„
„ **AROMATICO,**	en tarros, 1	libra.
„ **ESPECIAL,**	„ „ „ 1	„
„ **ENGLISH BREAKFAST**	„ „ „ 1	„

Tambien hai en latas de fantasía de ¼ libras, 6 id., 8 id., 10 id. y 12., cada una

Cada paquete y cada tarro llevan nuestra marca comercial LA ESTRELLA BLANCA, sin la cual no es TÉ lejítimo de

ROGERS Y COMPAÑÍA,

LA ESTRELLA BLANCA.

VALPARAISO.

AGUAS DE VICHY

FUENTES { ELISABETH. STE. MARIE.

La mas eficaces y benéficas.

Únicos importadores

LE CHEVALIER fres. DUGENN Y CA.

1-Enero 23

LA EQUITATIVA.

SOCIEDAD DE SEGUROS SOBRE LA VIDA EN NUEVA YORK.

CAPITAL EFECTIVO EN 1.° DE ENERO DE 1884..... **oro $ 53.000,000**

El importe de los seguros efectuados durante el año de 1883 asciende a $ 81.000,000,

cuya suma nunca a sido alcanzada por ninguna otra Sociedad de Seguros sobre la Vida en el mund en un solo año.

Total de seguros vijentes en 1.° de enero de 1884..... $ 275.000,000.

AJENCIA JENERAL ESTABLECIDA EN CHILE EN 1875.

JUNTA DE VIJILANCIA.

Señor don Adolfo Ibañez.
„ „ Miguel Cruchaga.

Seguros vijentes en Chile, 31 de diciembre de 1883.....	$ 10.000,000
Depósitos en Bancos de Chile.....	314,747 67
Pagado por siniestros en Chile.....	99,000

SISTEMA MODERNO DE SEGURO MÚTUO SOBRE LA VIDA.

Único modo de improvisar instantáneamente un patrimonio para los herederos en caso de muerte creando al mismo tiempo un capital para el asegurado, si vive.

Pormenores se obtiene por los señores C. G Spoerer, E. Detmer y E. Chouteau.

FERNANDO MAYER,
Apoderado y ajente jeneral de la Sociedad en Santiago

FOLLETIN 36

Marido y Mujer

POR

Wilkie Colins.

Traducida ex-profeso para La Union.

POR

NATAL TENTI

(Continuacion.)

—Es negocio mio el de buscar lo que pasa en los cuerpos humanos, y para hacer eso, me es necesario algunas veces encontrar, si puedo, lo que pasa en sus espíritus. Si he interpretado bien lo que pasa en el vuestro, no tengo mas necesidad de haceros mi pregunta. Habeis ya contestado.

Despues se volvió hácia Sir Patricio.

—Hai una parte referente a este asunto, dijo él, que aún no la habeis tocado. Hai una objecion física al enojo presente por los ejercicios musculares de toda clase, que es tan fuerte como la objecion moral. Vos habeis establecido las consecuencias por cuanto pueden afectar el espíritu. Yo puedo establecer las consecuencias por cuanto pueden afectar el cuerpo.

—¿Segun vuestra propia esperiencia?

—Segun mi propia esperiencia. En mi calidad de médico, puedo deciros, que una proporcion, y no, por cierto, pequeña de jóvenes, que se dedican actualmente a ejercicios atléticos, lo hacen con perjuicio sério y permanente de su propia salud. El público que asiste a las regatas, a las carreras, y a otros espectáculos de esa naturaleza, no vé mas que los felices resultados del ejercicio muscular. Los padres y las madres en casa, ven los defectos. Hai familias en Inglaterra, familias desgraciadas, que se pueden contar, Sir Patricio, por mas de una y de dos donde hai jóvenes que, debido a haber querido esforzar sus constituciones en las manifestaciones físicas populares de los tiempos presentes, se encuentran hoi quebrados o inválidos por el resto de su vida.

—¿Ois eso? dijo Sir Patricio mirando a Alfredo.

Alfredo inclinó la cabeza con neglijencia. Su irritacion habia tenido el tiempo de calmarse; la estúpida indeferencia se habia a apoderado otra vez de él. Se habia sentado en su silla, con las piernas estiradas, con la vista clavada estupidamente sobre el dibujo de la alfombra.

—¿Qué me importa a mí? era el sentimiento que se dejaba traslucir en su persona, de piés a cabeza?

El cirujano siguió.

—No puedo encontrar remedio para este triste estado de cosas, dijo él, miéntras que el sentimiento público se mantiene tal cual es en la actualidad. Un hermoso jóven, sano al parecer, con un soberbio desarrollo muscular, ambiciona como es mui natural, distinguirse como los demás. Los profesores de su colejio, o de otra parte, como es tambien mui natural, empiezan a ejercitarle con arreglo a las fuerzas que parece tener. Y si han hecho mal o bien al elejirle no podrán decirselo que despues de haber hecho el esperimento, y que, en la mayor parte de los casos ya no habrá como remediar el daño hecho. ¿Cuántos de ellos conocen la importante verdad fisiolójica que el poder muscular de un hombre no es la verdadera garantía de su poder vital? ¿Cuántos de ellos saben que nosotros todos tenemos (como lo establece un célebre escritor fracés) dos vidas, la vida superficial de los músculos, y la vida interna del corazon, de los pulmones y del cerebro! Aun que ellos supiesen esto, y fuesen además ayudados por la autoridad de un médico, seria siempre dudoso en último grado, en la mayor parte de los casos, aun que despues de un exámen prévio que diese por resultado algun descubrimiento seguro de la aptitud vital del hombre para sostener el peso del esfuerzo muscular hecho sobre él. Preguntadlo a alguno de mis colegas; y os diran, como el resultado de sus mismas observaciones profesionales, que no exajero, de ningun modo, este daño es tan sério, como las consecuencias deplorables y peligrosas a las cuales lleva. Actualmente tengo un enfermo, que es un jóven de veinte años, y que posée uno de los desarrollos musculares mas hermosos que jamás he visto en mi vida. Si ese jóven me hubiese consultado, ántes de seguir el ejemplo de otros jóvenes como él, mentiria si dijese que habria previsto los resultados. Segun están las cosas, despues de haber pasado por una cierta série de ejercicios musculares, despues de haber ejecutado un cierto número de hazañas musculares, repentinamente un dia se desalentó, con mucho asombro de su familia, y de sus amigos. Me llamaron a mi, y desde entónces le estoi asistiendo. Probablemente vivirá, pero no se restablecerá jamás. Tengo que tener las mismas precauciones con este jóven de veinte años como las que tendria con un anciano de ochenta. Es demasiado grueso y muscular que podria servir como medelo de Sanson para un pintor, y no hace mas que una semana, le ví desmayarse como una niña entre los brazos de su madre.

—¿Cómo se llama? esclamaron los admiradores de Alfredo, peleando aún por su partido, desde que ya no lo hacia Alfredo.

—No acostumbro nombrar a mis enfermos, contestó el cirujano. Pero si vosotros insistis para que os dé un ejemplo de un hombre quebrado a consecuencia de los ejercicios atléticos, puedo hacerlo.

—¡Decidlo! ¿Quién es?

—Todos vosotros le conoceis perfectamente bien.

—¿Está en manos de médicos?

—Todavía nó,

—¿Dónde está, aquí?

—En una pausa de sepulcral silencio, mientras todos los ojos en la pieza estaban ansiosamente fijos sobre él, el cirujano levantó la mano, y señaló Alfredo Delamayn.

XX.

TOCANTE A ESO.

Al momento que se calmó el asombro jeneral, todos miraron con aire de incredulidad.

El hombre que primero declaró que *creer* era *ver*, puso el dedo en una de las locuras de la humanidad.

La evidencia mas fácil de ser aceptada, es la que no requiere otro juicio para fallar sobre ella, que el juicio de la vista, y a ese respecto, será la evidencia que la humanidad está mas dispuesta a creer desde que el mundo es mundo. Las miradas de todos se fijaron sobre Alfredo, y el juicio de todas decidió, en vista de la evidencia, que el cirujano debia haberse equivocado. La misma Lady Lundie; distraida por las invitaciones de su comida, protestó como todos los demas.

—¡Mr. Delamayn con la salud quebrantada! esclamó recurriendo al buen sentido del eminente médico.

—¡Realmente, lo que es esta vez no espereis que se os crea!

Asombrado Alfredo al escuchar semejante disparate con respecto a su persona, lanzó una mirada firme e insolente sobre el cirujano.

—¿Podeis esplicar lo que habeis dicho? preguntó.

—Sí.

—Me señalais con el dedo delante toda esta jente.

—Un momento, M. Delamayn. Yo admito que puedo haber hecho mal en llamar la atencion jeneral sobre vos. Teneis razon de quejaros por haberos contestado demasiado públicamente la provocacion pública que me ofrecisteis por vuestros amigos. Os pido escusa por haber hecho eso. Pero no retiro una sola palabra de lo que he dicho con respecto a vuestra salud.

—¿Perseverais en que yo soi un hombre quebrado?

—Sí.

—Desearia que tuvieseis veinte años menos, señor.

—¿Por qué?

—Os obligaria a darme una satisfaccion allá en el prado; y os haria ver, si soi quebrado o no.

Lady Lundie miró a su cuñado. Sir Patricio se interpuso.

—Mr. Delamayn, dijo, fuisteis invitado aquí en el carácter de un caballero, y sois huesped en casa de una señora.

—¡Nó! ¡nó! dijo el cirujano de mui buen humor, Mr. Delamayn está acostumbrado a asuntos violentos, Sir, Patricio, y eso es todo. Si yo tuviese veinte años menos, prosiguió, dirijiéndose a Alfredo, y si me parase en el prado con vos, el resultado no afectaria en lo mas mínimo la cuestion entre nosotros, yo no digo que los ejercicios corporales violentos en los que sois famoso, hayan dañado vuestro poder muscular. Yo aseguro que han dañado nuestro poder vital. De que modo particular lo hayan afectado no me considero obligado a decíroslo. Yo os doi simplemente un aviso, como asunto comun a todos. Vos hareis bien en conformaros con el éxito que ya habeis conseguido en el campo de las ocupaciones atléticas, y en cambiar vuestro método de vida en el porvenir. Aceptad mis escusas, una vez mas, por haber dicho esto públicamente, en lugar de haberlo hecho en secreto, y no olvideis mi advertencia.

Se dió vuelta para ir a otra parte de la pieza. Alfredo le obligó suavemente a volver sobre el asunto.

—Esperad un momento, dijo. Habeis hablado vos, ahora me toca a mí. No puedo contestaros como vos deseais, pero puedo volver sobre el asunto. ¡Y por Dios, os lo aseguro! Dentro de diez o quince dias voi a correr la carrera a pié en Fulham. ¿Decis que me quebraré?

—Es probable que tengais buen éxito en la carrera que corrais.

—¿Tendré buen éxito en la carrera?

—Es posible que tengais buen éxito. Pero si lo teneis...

—¿Si lo tengo?

—No correreis jamas otra.

¿Y nunca remaré tampoco en otra regata?

—Nunca.

—Se me ha propuesto de remar en la regata de la primavera próxima; y he aceptado. ¿Vos me decís, de buenas a primeras, que no podré hacerlo?

—Sí, de buenas a primeras.

—¿Positivamente?

—Positivamente.

—Sostened vuestra opinion, esclamó Alfredo, sacando su libro de apuestas del bolsillo. Os apuesto cien libras que la próxima primavera, estaré en condiciones de remar en la regata de la Universidad.

—Yo no apuesto Mr. Delamayn.

Con esta respuesta final, el cirujano se fué a la otra estremidad de la biblioteca. Lady Lundie, llevando a Blanca consigo, se retiró al mismo tiempo para volver al sério asunto de sus invitaciones para la comida. Alfredo se dió vuelta en actitud provocante, con el libro en la mano, hácia sus amigos de colejio que estaban a su lado. La sangre británica estaba alterada; y la resolucion británica de apostar, que felizmente desafía la decencia, y la lei comun de un estremo al otro del país, no se podia despreciar.

—¡Vamos! esclamó Alfredo. U no de vosotros apoyad al doctor!

Sir Patricio, con el mal disimulado disgusto, se levantó, y siguió al cirujano. Uno, Dos y Tres a la invitacion de su ilustre amigo, movieron sus groseras cabezas y contestaron, a una vos.

—¡Farsante!

—¡Uno de vosotros apoyadle! insistió Alfredo apelando a la autoridad de los dos caballeros del coro que estaban detras de él. Los dos caballeros compararon las notas, como de costumbre.

¿Hemos nacido ayer, Smith?

—¡No si nosotros los sabemos, Jones!

—¡Smith! dijo Alfredo con una improvisa presuncion de urbanidad siniestra de algo desagradable que iba a suceder.

Smith dijo,—¿Sí?—con una sonrisa.

—¡Jones!

Jones dijo—¿Sí? con otra sonrisa como Smith.

—Sois una pareja de cocheros infernales, que entre los dos no teneis cien libras.

—¡Vamos! ¡vamos! dijo Arnoldo interponiéndose por primera vez. ¡Esto es vergonzoso Alfredo!

—¡Por qué el... (¡No importa cual!) no quieren ninguno de ellos aceptar la apuesta?

—Si debeis estar loco, continuó Arnoldo algo enojado por su parte. Y si nadie la quiere aceptar, tranquilizaos yo aceptaré la apuesta.

—¡Cien libras al doctor! esclamó Alfredo. Arregiado con vos.

Sus mas altas aspiraciones estaban satisfechas; su jénio estaba otra vez en perfecto órden. Rejistró la apuesta en su libro, e hizo sus escusas a Smith y a Jones del modo mas cariñoso. ¡No os ofendais, viejos camaradas! ¡Un apreton de manos! Los dos caballeros del coro se quedaron encantados de él. ¿La aristocracia inglesa, eh! Smith? ¡Linaje y educacion, ah Jones!

Luego que hubo hablado, la conciencia de Arnoldo le reprochó; no por la apuesta (¿quien se iba a avergonzar de esa clase de juego en Inglaterra?) sino por "apoyar al doctor." Con la mejor intencion para con su amigo, él estaba especulando sobre la falta de salud de su amigo. Ansiosamente aseguró a Alfredo que nadie en la pieza estaba mas convencido que él, de que el cirujano no tenia razon. Yo no quiero con esto decir que desista de la apuesta, dijo él. Solamente quiero, querido mio que comprendais que la he aceptado para complaceros.

—¡Dejad a un lado todo eso! contestó Alfredo, con la mirada fija en el negocio, que era una de las virtudes mas escojidas de su carácter.

—¡Una apuesta es una apuesta, y dejaos de sentimientos! Tomó a Arnoldo del brazo y le llevó adonde no podia ser oido de los demás. Decid, preguntó ansiosamente, ¿os parece que habré echado a perder el asunto?

—Quereis decir respecto de Sir Patricio

Alfredo, hizo una lijera inclinacion de cabeza, y continuó.

—Aun no le he hablado de ese pequeño asunto, sobre el matrimonio en Escocia, vos sabeis. Suponed que si hago la prueba no me quiera atender. Su vista, al hacer la pregunta, vagó astutamente a la otra estremidad de la sala. El cirujano estaba mirando en un álbum de láminas. Las señoras estaban aun ocupadas con sus esquelas de invitacion. Sir Patricio estaba solo al lado de los estantes de los libros todo embebido en un volúmen que acababa de tomar.

—Pedidle escusa, contestó Arnoldot Es probable que Sir Patricio esté algo enojado; pero es hombre recto y amable. Decidle que no ha sido vuestra intencion ofenderle, ni faltarle al respeto, y todo estará arreglado.

—Está bien.

—Sir Patricio, profundamente preocupado en una antigua edicion veneciana del *Decameron* se encontró repentinamente transportado de la Italia de la Edad Media a la Inglaterra moderna, por Alfredo Delamayn.